



# Түрлі-Түсті теледидар

## Пайдалану

## жөніндегі басшылық



ME06

Теледидарды іске қосар алдында осы нұсқауды мұқият оқып шығып, келешекте пайдалануыңызға сақтап қойыңыз.

Төменге модель нөмірін және аппараттың сериялық нөмірін жазып қойыңыз.

Бұл мәліметті теледидардың артқы жағында жабыстырылған қағаздан табасыз.

Егер теледидарыңызды оңдау қажет болса, осы мәліметті өз өкіліңізге хабарлаңыз.

Модель :

Сериялық :

P/NO : MFL39073952-KA (CW62C, 3840VA0028B)

## Орнату

### Қуат алуы

Теледидар айнымалы электр тоғи желісінен қуат алады. Қуаттың көрнеулігі теледидардың артқы жағында жабыстырылған қағазда көрсетілген. Теледидарды тұрақты тоқтың көзіне қосуға тыйым салынады. Найзағай, болған жағдайда, электр жүйесінде көрнеу жиі өшкен жағдайда антенна кабелінің штекерін ұясынан шығарып, электр сымның айырын тоқ көзінен ажыратыңыз. Теледидар ұзақ уақыт бойы қолданылмаған кезде, теледидарды өшіріп тастау үшін алдыңғы немесе бүйірлік панельдегі **POWER** түймесінің басыңыз. Штепсельді айырды жардағы қорек көзінен (қорек нүктесі) суырып тастауға кеңес беріледі.

### ҚҰРЫЛҒЫНЫ ҚУАТ КӨЗІНЕН АЖЫРАТУ

Құрылғының ашасын қуат көзінен ажыратыңыз. Аша қайта қосуға дайын тұру керек.

### Қызмет көрсету

Өрт шығарып алмау немесе электр тоғына соғылып зақымданып қалмау үшін теледидарды жауын астына немесе ылғалды жерге жалаңаш ашық күйінде қоюға болмайды. Теледидар үстіне қандай да бір сұйық зат, құйылған ыдыс қоюға болмайды. Өйткені жағдайда өрт шығуы немесе электр тоғына соғылып қалуыңыз мүмкін.

### Ескерту

Өрт болдырмау үшін немесе электр тоғымен зақымданып қалмау үшін теледидарды жаңбыр астында немесе ылғалдылығы жоғары жерге қойманыз.

### Антенна

Антенна сымын теледидардың арт жағындағы ұяға қосыңыз. Теледидарыңыздың бейне қабылдап алу сапасы артық болсын десеңіз сыртқы антенна пайдаланған жөн.

### Орналастыру реті

Теледидарды жасанды жарық көзінің және күннің сәулесі оның экранына тура түспейтін жерге орналастырыңыз. Қандай да бір қажетсіз тербеліс, ылғал, шаң немесе жылудан аулақ ұстауға назар аударыңыз. Және де теледидарыңызға еркін ауа айналымы кепілуі қажет. Теледидардың арт жағындағы желдеткіш ойығын жаппаңыз.

### Ескерту

Теледидардың экранына жуккан шаң немесе колдың табын тазарту үшін аксессуардағы жұмсақ туксіз шуберекті колданыңыз. Затка зақым келтірмес үшін тазарту кезінде катты баспаңыз.

## Сыртқы аппаратуралардың қосылуы

### Антенна ұясы

1. Бейнемагнитофонның радиожилік ұясын теледидардың артқы жағындағы антенна ұясына жалғаңыз.
2. Антенна кабелін бейнемагнитофонның радиожилік кіру ұясына жалғаңыз.
3. Видеомагнитофон арнасын бағдарламаның 0 номерінен бастап «Программаны қолмен сәйкестіру» бөлімі арқылы іздеп сақтайсыз.
4. бейнемагнитофон арнасы сақталған бағдарлама номерін тандап алыңыз.
5. Бейнемагнитофондағы **PLAY** түймесін басыңыз.

### Аудио/бейне кіру/шығу ұялары (таңдау)

1. Видеомагнитофонның аудио/видео шығу ұяларын теледидардың аудио/видео шығу ұяларына қосыңыз.
2. Бейнемагнитофон теледидардың AV ұяларына жалғанғаннан кейін **AV1** немесе **AV2** режимдерін таңдау үшін **TV/AV** түймесін басыңыз.
3. Бейнемагнитофондағы **PLAY** түймесін басыңыз. Экранда магнитофон шығаратын бейне пайда болады. Аудио/бейне шығу ұяларының көмегімен теледидар бағдарламаларын бейнетаспаға жазып алуға болады.

**Ескерту:** Сізде кассеталық моно бейнемагнитофон болса, оның аудио кабелін құралдың **AUDIO L/MONO** ұясына қосыңыз.

### Euro scart ұясы (таңдау)

1. Бейнемагнитофонның Euro scart ұясын теледидардың Euro scart ұясына жалғаңыз.

2. Бейнемагнитофондағы **PLAY** түймесін басыңыз. Егер бейнемагнитофонның Euro scart ұясына жалғанған кезде ауыстырып қосу көрнеуін шығарса, теледидар автоматты түрде **AV1** режиміне қосылады. Бірақ егер сіз видео емес теледидар хабарын жалғастырып көре бергіңіз келсе **TV/AV** кнопокасын басыңыз. Сондай-ақ **AV1** тандап алу үшін алыстан басқару пультіндегі **TV/AV** түймесін басыңыз. Экранда магнитофон шығаратын бейне пайда болады. Сонымен қатар теледидар бағдарламаларын бейнетаспаға жазып алуға болады. **Ескерту:** RGB сигналы, яғни қызыл, жасыл және көк түс сигналдары тек қана Euro scart ұясы арқылы ғана беріледі. Бұл сигналдарды ақылы TD декодері, ойын автоматы немесе фото диск рйнатқышы сияқты құрылғылар жібереді.

### Компонентті белгінің ену ұялары (таңдау)

1. COMPONENT бейне шығу ұяларын (Y, Cb, Cr, Y, Pb, Pr немесе Y, B-Y, R-Y) (COMPONENT 480i/480p/576i/576p/720p/1080i/1080p) теледидардағы COMPONENT INPUT ұяларына (Y, Pb, Pr) жалғаңыз.
2. COMPONENT (480i/480p/576i/576p/720p/1080i/1080p) аудио кабелін COMPONENT AUDIO IN ұяларына қосыңыз.
3. **COMPONENT** таңдау үшін **TV/AV** түймесін басыңыз.
4. COMPONENT құрылғысындағы **PLAY** түймесін басыңыз. Экранда COMPONENT шығаратын бейне көрсетіледі.

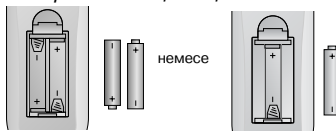
## Басқару органдарының орналасуы және қызметтері

### АБП батареялар салу

АБП қорегі AAA түріндегі батареямен беріледі. Оның қақпағын абайлып ысырып, батареяны (+) және (-) өрістеріне қарай, дәлдеп салыңыз.

**Ескерту:** егер АБП ұзақ уақыт пайдаланбайтын

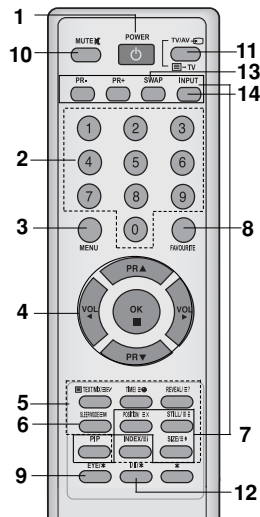
болсаңыз, оның электролиті ағып кетпес үшін батареяларын алып қойыңыз.



## Басқару органдарының орналасуы және қызметтері

### Алыстан басқару пульті

Оны пайдаланбас бұрын, оған қоректендіру элементін салыңыз.



- Қосу/Өшіру**  
Құрылғыны кезекші режимнен іске қосады немесе жұмыс режимінен кезекші режимге түсіреді.
- Санмен таңбаланған түймелер**  
Кезекші режимдегі теледидарды іске қосады, немесе тікелей бағдарлама номерін таңдайды.
- Меню**  
Экран менюін шақырады.
- ▲ / ▼ (келесі/алдыңғы бағдарлама)**  
Күту режиміндегі теледидарды іске қосады, меню бағдарламасын не меню пунктін таңдайды. Бағдарламаларды автоматты түрде іздейді.  
**◀ / ▶ (даусын азайту/күшейту)**  
Дауысты реттейді.  
Менюдегі орнатуларды өзгертеді.  
**OK**  
Сіздің таңдауыңызды қабыл алады не ағымдағы ережені көрсетеді.
- Телемәтін түймелері (кейбіреунде ғана)**  
Бұл түймелер телемәтін режимінде пайдаланылады.  
Бұдан арғысын 'Телемәтін' бөлімінен қараңыз.
- SLEEP (ұйқы таймері)**  
'Ұйқы' таймерін қосады.
- PIP түймесі (суреттегі сурет) (кейбіреунде ғана)**  
**PIP (суреттегі сурет)**  
Субсуретті қосады, сөндіреді (шағын экран, ол негізгі экранда орналАсқан)  
**PR+/-**  
Теледидар арнасын ауыстырады.  
**SWAP(орын алмастыру)**  
Негізгі суретті субсуретпен және керісінше

алмастырады

### INPUT(өну)

Субсурет үшін өну режимін таңдайды.

### SIZE (мөлшері)

Субсурет көлемін өзгертеді.

### STILL (кадрды тоқтату)

Субсуреттің қозғалысын тоқтатады.

### POSITION (орналасуы)

Субсуреттің орнын сағат тілінің бағытына қарай ауыстырады.

### 8. FAVOURITE

сүйікті бағдарламаңызды таңдайды.

### 9. Көз (барлық модельдерде кездеспейді) (кейбіреунде ғана)

'Көз' қызметін қосады және сөндіреді.

### 10. Дыбыссыздандыру ✖

дыбысын қосады және сөндіреді.

### 11. TV/AV

TV немесе AV режимін таңдайды.

Теледидарды кезекші режимнен іске қосады.

### 12. I/II/\*

Екі тілде болып жатқан хабардың тілін таңдайды. (кейбіреунде ғана)

Дыбыстың шығуын таңдайды (барлық модельдерде емес).

### 13. Q.VIEW (немесе CAPY)

сіздің бұрын көріп отырған бағдарламаңызға түседі

### 14. LIST (немесе КӨК)

бағдарлама кестесін экранға шығарады.

**ТҮСТІ ТҮЙМЕЛЕР** : Бұл түймелер телемәтін функциясы (телемәтін бар модельдер үшін) немесе бағдарламаны редакциялау үшін пайдаланылады.

### Алдыңғы панель

#### Қорек түймесі (ON/OFF)

теледидарды қосады және сөндіреді.

#### Қорек көрсеткіші/кезекші режим

Теледидар кезекші режимде тұрғанда жарық болып жанып тұрады.

Теледидар іске қосылған кезде көмескіленіп жанады.

#### Алыстан басқару сигналын қабылдағыш

#### Меню

Экран менюін шақырады.

#### OK

Сіздің таңдауыңызды қабылдайды, не ағымдағы режимді көрсетеді.

#### ◀ / ▶ (даусын төмендету/ұлғайту)

дыбысты реттейді.

Менюдегі орнатуларды өзгертеді.

#### ▲ / ▼ (келесі/алдыңғы бағдарлама)

Теледидарды күту режиміне шығарады.

бағдарлама немесе меню пунктін таңдайды.

#### Аудио/бейне (AV IN2)/USB кіру ұялары

Аудио/бейне шығу ұяларын теледидар ұяларына жалғаңыз.

#### Ескерту: Теледидардың алдындағы тақтасы.

Суретте алдыңғы тақтаның жай түрі

көрсетілген. Ол сіздің теледидарыңыздың

тақтасынан өзгеше болуы мүмкін.


## Теледидардың негізгі қызметтерін басқару

### Қосу және сөндіру

1. Теледидарды қосу үшін қорек түймесін басыңыз.
2. Егер теледидар standby...күйде тұрып алса, оны толық сөндіру үшін **POWER**, ▲ / ▼ **TV/AV** немесе АБП-дегі **НӨМІРЛІ** түймелерді басыңыз.
3. АБП-дегі **POWER** түймесін басыңыз. Бап күту режиміне қайтады.
4. Тағы бір рет бассаңыз, сөнеді, ал қорек/кезекші режим көрсеткіші бірнеше секундтан кейін сөнеді.

**Ескерту:** Егер теледидар қосылған кезде қорек сымның шанышқысы электр розеткасына ағытылып кетсе, қорек сымның шанышқысын розеткаға сұққан кезде теледидар күту режиміне өнеді.

### Дыбысты сөндіру қызметі

**MUTE**/дыбыс/түймесін басыңыз. Дыбысы сөніп,  кейіптеуі шығып келеді. Оны **MUTE**, ◀ / ▶, **SSM**, **III** түймесін басып жоюыңыз мүмкін.

### Экрандағы ақпарат тілін таңдау (таңдау)

Меню экраннан таңдап алынған тілде көрсетілуі мүмкін. Ең алдымен пайдаланушы тілін таңдап алыңыз.

1. Таңдау менюін теру үшін **MENU** түймесін басып сосын ▲ / ▼ түймесін басыңыз.
2. **Language**-Тіл таңдау үшін ▶ түймесін басыңыз.
3. Керекті тілді таңдап алу үшін ▶ түймесін, сосын ▲ / ▼ түймесін басыңыз. Экрандағы дисплейдің барлық ақпараты сіз таңдап алған тілде шығады. Таңдау менюін теру үшін ◀ немесе **OK** түймесін басыңыз.
4. Өдеттегі теледидар көру режиміне қайта оралу үшін **MENU** түймесін қайтадан басыңыз.

### TV және AV режимдері

AV режимі теледидарға бейнемагнитофон немесе басқа жабдық жалғанған кезде пайдаланылады.

**Ескерту:** Бейнемагнитофон теледидарға антенна ұясырқылы қосылған кезде құрығы теледидар режимінде пайдаланылады. "Сыртқы ағпараттардың қосылуы" бөлімін қараңыз.

AV1 : Бейнемагнитофон Euro scart немесе AV IN1 қосылған.

AV2 : Бейнемагнитофон AV IN 2 ұясымен теледидарға қосылған. (кейбіреулерінде ғана)

COMPONENT : теледидардың COMPONENT айырылымына қосылған DVD ойнатқышы (кейбіреулерінде ғана).

AV немесе TV режимдері **TV/AV** нүктесін басып арқылы да таңдай аласыз.

AV режимінде, TV режиміне қайта оралу үшін, ▲ / ▼ немесе санды түймелерді басыңыз.

### AV режиміне автоматты ауыстырып-қосылу (кейбіреулерінде ғана)

Бейнемагнитофоныңыздың Euro scart ұясына

жалғанған бейнемагнитофонмен ойнату үшін қосылған кезде ауыстырып қосу кернеуін шығарса, теледидар автоматты түрде **AV1** - ге ауысады. Егер телехабарды одан әрі көре бергіңіз келсе, ▲ / ▼ түймесін немесе санды түймелерді басыңыз. режиміне орлу үшін **TV/AV** түймесін басыңыз.

### Балалардан электронды құлып

Теледидар тек алыстан басқару пультің қажет ететіндей етіп бапталыады. Бұл ерекшелік теледидардың рұқсатсыз пайдаланылуың алдын алады.

Электронды құлып қызметі жұмыс істеп тұрғанда, теледидар көру кезінде алдығы панельдегі кез келген түйме басылса, экранға **Child lock on** шығады.

### Көк фон (Көгілдір экран) (кейбіреулерінде ғана)

**Blue back** жайылмалы менюі ішінен **On** таңдап алсаңа, сигнал әпсіз немесе жоқ кезде экран көгілдір болып тұрады.

### Еңкейіс (кейбіреулерінде ғана)

Теледидар басқа орынға жылжыған кезде теледидар бейнесі солға емесе оңға қарай еңкейеді. Бұл қызмет еңкейістің орнын толтыру үшін пайдаланылады.

### Магнитсіздендіру (кейбіреулерінде ғана)

Теледидарда өте үлкен кинескоп боғандықтан, бейненің түсінің тазалығы дауыс зорайтқыштар сияқты магнитті өсерлерге ұшырауы мүмкін. Экранда жолақшалар немесе түрлі-түсті дақтар пайда болуы мүмкін.

**Ескерту :** Егер сіз экранды магнитсіздендіру арқылы, экранның қалпын жақсы күйге келтіре алмасаңыз, онда 4 минуттан соң қайтадан байқап көріңіз.

### 'Ұйқы' (энергия үнемдеу) таймері

Сіз ұйықтап кетсеңіз де, теледидар сөндірілмеді-ау деп ойланудың қажеті жоқ. 'ұйқы' таймері тапсырылған уақыт өткен соң өзі өшеді. **SLEEP** (ұйқы) нүктесі арқылы қанша уақыттан кейін теледидарды өшіргіңіз келетінін шешіп алыңыз, экранға шығады, одан соң - **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** және **240** сандары шығады. Таймер қойған уақытыңыздан керісінше санақ жүрізеді.

#### **Ескерту:**

а. Өшіруге қанша уақыт қалғанын **SLEEP** бір рет басып біле аласыз.

ә. "Ұйқы" таймерін алып тастау үшін де **SLEEP** басып, экранда пайда болғанша ұстайсыз.

б. Сіз өзіңіз өшірсеңіз, таймер берген уақыт алып тасталынады.

## Экран менюі

## Теледидар станцияларына дәлдеу

Құрылғыңызды экраннан көрсетілетін менюдің көмегімен диалог режимінде басқаруыңызға болады. Бұл кезде экраннан теледидар жұмысын басқаруға арналған түймелер де көрсетіледі.

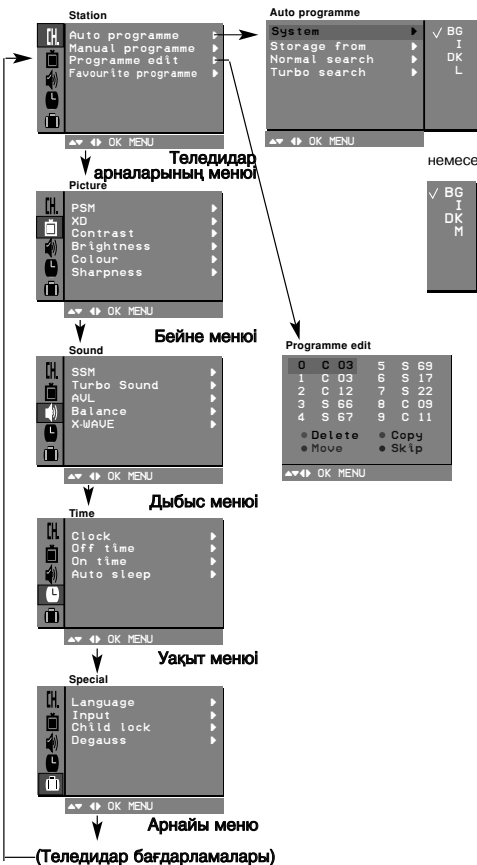
### Менюлерді таңдау

1. Әр менюді шығару үшін **MENU** түймесін, одан кейін **▲** / **▼** түймесін басыңыз.
2. Меню тармағын **▼** түймесін алу үшін **▲** түймесін, сосын **▲** / **▼** түймесін басыңыз.
3. Субменюді, немесе жайылмалы менюді көрсету үшін **▶** түймесін басыңыз.
4. Субменю немесе жайылмалы меню тармақтарының орнату ларын **◀** / **▶** немесе **▲** / **▼** түймелерімен өзгертесіз.

Менюдің жоғарғы тақырыбына өту үшін **OK** немесе **▶** түймесін басыңыз, ал меню тармағына өту үшін **▶** түймесін басыңыз.

### Ескерту:

- a. Телімәтін режимінде менюлер көрсетілмейді.
- ә. Кейбір модельдерде **Normal/Turbo Search** көрсетілмейді, тек **Auto programme** менюінде **Start** көрінеді.
- с. Кейбір модельдерде **Tilt** (еңкейіс), **Degauss** (Магнитсіздендіру), **Booster** (Қосымша күшейткіш көрсетілмейді).
- д. Кейбір модельдерде **Language** немесе **X-WAVE** көрсетілмейді.



### Теледидар арналарын автоматты ікемдеу

Барлық қабылданатын арналарды осы әдіспен сақтауға болады. Бағдарламаларды автоматты ікемдеуді теледидар орнатылған кезде пайдалануға кеңес беріледі.

#### System

**BG** : PAL B/G, SECAM B/G (Europe/East Europe)

**I** : PAL I/II (U.K./Ireland)

**DK** : PAL D/K, SECAM D/K (East Europe)

**L** : SECAM L/L (France)

**M** : (АҚШ/Корея/Филиппин) (таңдау)

**Ескерту:** **Turbo search** (жылдам іздеу) **Normal search** (жай іздеуге) қарағанда тезірек табады және кейбір модельдерде бұл іздеу әдістері барлық қабылданатын станцияларды автоматты түрде есте сақтайды.

ә. Егер бағдарламаланған арнаның дыбысының сапасы нашар болса, жүйені қайтадан **Manual Programme** (қолмен бағдарламалау) менюінен таңдап алыңыз.

### Бекетерге қолмен ікемдеу

Қолмен бағдарламалау әдісі станцияларды қолмен қойып, өзніз қалаған тәртіппен реттеуіңізге мүмкіндік береді. Сонымен қатар әрбір бағдарлама номеріне бес таңбадан тұратын станция атын беруіңізге болады.

### Қосымша күшейткіш (қосымша реттеу)

Егер телесигналдар сенімсіз қабылдау аймағында нашар қабылданса, **Booster** іске қосыңыз.

### Нақты ікемдеу

Әдетте нақты ікемдеу қабылдау белгісінің сапасының нашар кезінде қажет болады. Нақты ікемдеу пайдаланылған бағдарлама, оларды таңдау кезінде номердің сары түрімен белгіленеді.

### Бағдарламаларды редакциялау

#### Бағдарламаны өшіру

1. Өшірілетін бағдарламаны **▲** / **▼** немесе **◀** / **▶** түймесімен таңдаңыз.
2. **ҚЫЗЫЛ** түймені екі рет басыңыз. Таңдалған бағдарлама жойылып, келесі бағдарламалардың барлығы бір позиция жоғары орналасады.

#### Бағдарламаны көшіру

1. Көшірілетін бағдарламаны **▲** / **▼** немесе **◀** / **▶** түймесімен таңдаңыз.
2. **ЖАСЫЛ** түймені басыңыз. Келесі бағдарламалардың барлығы бір позиция төмен орналасады.

#### Бағдарламаны жылжыту

1. Жылжылатын (оны ауыстырылатын) бағдарламаны **▲** / **▼** немесе **◀** / **▶** түймесімен таңдаңыз.
2. **САРЫ** түймені басыңыз.
3. Бағдарламаны **▲** / **▼** немесе **◀** / **▶** түймесінің көмегімен керекті бағдарлама номеріне қарай тасыңыз.
4. Бұл қызметті тоқтату үшін **САРЫ** түймені тағы бір рет басыңыз.

#### Бағдарлама номерін өткізіп жіберу

1. Өткізіп жіберілетін бағдарламаның номерін **▲** / **▼** немесе **◀** / **▶** түймесімен таңдаңыз.
2. **КӨК** түймені басыңыз. Бағдарлама көк түске айналады.
3. Бағдарламаны өткізіп жіберу - бұл Әдеттегі теледидар көру режимінде оны **▲** / **▼** түймесінің көмегімен таңдай алмайсыз деген сөз. Өткізіп жіберілетін бағдарламаны таңдап алу үшін бағдарламаның номеріне тікелей номерлі түйменің көмегімен еніңіз немесе оны бағдарламаны редакциялау немесе бағдарлама кестесі менюінен таңдап алыңыз.

Әдеттегі теледидар көру режиміне оралу үшін **MENU** түймесін қайталап басыңыз.

#### Бағдарлама кестесін шақыру

Есте қалғандығын экранға бағдарлама кестесін шақыру арқылы тексеруге болады.

**Ескерту:** Кейбір бағдарламалар көк түсті болуы мүмкін. Олар автоматты бағдарламалау арқылы немесе бағдарламаны редакциялау режимінде өткізіп жіберу үшін ікемделген.

ә. Бағдарлама кестесіне арна номері көрсетілген бағдарламалар оларға станция аты берілмегендігін көрсетеді.

## Бейнені икемдеу

**Ескеру:** RGB ену негіздері үшін Бейне меню таңдауын жасау мүмкін емес.

### PSM (бейне қалпын есте сақтау)

**Dynamic, Standard, Mild және Game** бейнелері жақсы көрсету үшін зауытта бағдарламаланған және оларды өзгерте алмайсыз.

### XD

**XD** бұл LG Electronic компаниясының жетілдірілген сандық сигнал өңдеу алгоритмі арқылы нағыз HD (жоғары анықтық) көзін көрсететін бірегей сурет жақсарту технологиясы.

### Көз (Eye) - бәрлық модельдерде болмайды (кейбіреуінде ғана)

Көз (EYE) қызметін қосқан кезде автоматты түрде көрініс сапасы бөлменің жарықтығына ыңғайлана өзгереді. \*\*\*\*\* Жасыл түсті белгі экранда үнемі жанып тұрмайды, көрініс параметрлері өзгерген жағдайда \*\*\*\*\* сары түсті белгі пайда болады.

## Дыбысын икемдеу (барлық модельдерде емес)

### SSM (дыбыс қалпын есте сақтау)

**Sound frequency adjustment (Дыбыс жиілігін реттеу)**

**User** субменю көрсету үшін **User** тармағының ішінде ► түймесін басыңыз.

**Flat, Music, Movie** немесе **Sports** дыбыс ережелері дыбыс жақсы шығуы үшін зауытта бағдарлама ланған және оны өзгерте алмайсыз.

### 'Турбо дыбыс' қызметін таңдау

Бұл қызмет іске қосылған кезде дыбыс қарапайым дыбықа қарағанда анығырақ және күштірек шығады.

### Дыбысын икемдеу

Дыбыс тепе-теңдігін, AVL (Автоматты Дыбыс деңгейін) балансын қолмен немесе AVL -н көмегімен (автоматты дыбыс реттеуші). Теледидар арнасы ауысса да AVL дыбыстың бірдей деңгейін автоматты түрде сақтайды. Turbo Sound концерт залындағыдай кең көлемде дыбыстандырады.

### X-WAVE (Сымсыз дыбыс)

(кейбіреулерінде ғана)

**Ескерту:**

- Қабылдау әлсіз немесе нашар болса, түрлі жиіліктерді таңдаңыз.
- Ең жақсы нәтижелерге жету үшін Теледидар мен Қабылдағыш арасындағы қашықтық 16.4 футтан (5 м) аспауы тиіс.
- Радио антенна бағандарының маңы сияқты кейбір жерлерде FM жібергішінің мүмкіншіліктері әлсіреуі мүмкін.
- Қабылдау сезімталдығы қабылдағыш (FM радиосының) түріне байланысты болуы мүмкін.

### Дыбыс шығу сигналы нтаңдау

AV режимінде сол жақ және оң жақ дауыс зорайтқыштарынан шығатын дыбысты таңдап алуыңызға болады. Шығатын дыбысты таңдап үшін **I/II\*** қайталап бөріңіз.

**L+R** : Сол жақ (L) дыбыс кірісіндегі дыбыс сигналы сол жақ дауыс зорайтқышына және оң жақ (R) дыбыс кірісіндегі дыбыс сигналы оң жақ дауыс зорайтқышына жіберіледі.

**L+L** : Сол жақ (L) дыбыс кірісіндегі дыбыс сигналы сол жақ және оң жақ дауыс зорайтқыштарына жіберіледі.

**R+R** : Оң жақ (R) дыбыс кірісіндегі дыбыс сигналы сол жақ және оң жақ дауыс зорайтқыштарына жіберіледі.

## Уақытты орнату

### Қосу/Өшіру уақыты

Бұл қызметтің көмегімен теледидар алуын-ала белгіленген уақытта өздігінен іске қосылаып-өшіріледі.

Қосу/Өшіру таймері қызметін пайдаланардан бұрын уақытты қойып алыңыз.

**Ескерту:**

- On time тек күту режимінде істейді.
- Қосу/ажыратудың қалған уақытын көру үшін Time (Таймер) менюіне өтіңіз.
- Сіз қабылдағышты тоқ көзінен ажыратқан кезде, қосу/ажырату уақыты жойылады.

### Автоматты энергия үнемдеу режимі таймері

Егер **Auto sleep** жайылмалы менюінен **On** таңдап алсаңыз,теледидар телестанциялар хабар таратуын аяқтағаннан кейін он минуттай уақыт өткен соң автоматты түде күту режиміне ауысады.

### Стерефондық және екітілді бағдарламаларды қабылдау

Бағдарлама таңданып алынған соң, дыбыс жайлы хабар пайда болады, ол бағдарлама номері мен бекет аты жойылған соң шығады.

Хабарлау Экрандық дисплей

Mono **MONO**  
Stereo **STEREO**  
Dual **DUAL I**

### Моно дыбыс режимін таңдау

Стерео дыбысын қабылдау кезінде стерео дыбыс сигналдары әлсіз болса, **I/II\*** түймесін екі рет басып моно дыбыс режиміне ауысуыңызға болады. Моно дыбыс режимінде дыбыс қарқындылығы жақсарады. Қайтадан стерео режиміне дауыс үшін **III\*** қайтадан екі рет басыңыз.

### Екі тілде берілетін бағдарламаға тіл таңдау

Бағдарлама екі тілде берілсе (қос тілді болса), **III\*** түймесін қайталап басу арқылы **DUAL I, DUAL II** не **DUAL I+II** режиміне қосуыңызға болады.

**DUAL I** хабардың негізгі тілін дауыс зорайтқыштарға жібереді. **DUAL II** хабардың қосалқы тілді дауыс зорайтқыштарға жібереді. **DUAL I+II** тілдерді дауыс зорайтқыштардың әрқайсысына бөлек-бөлек жібереді.

### NICAM дыбыстық сүйемелдеу жүйесімен берілетін хабар қабылдау (кейбіреулерінде ғана)

Егер теледидарының NICAM қабылдағышымен жабдықталған болса, жоғары сапалы NICAM цифрлы дыбысын қабылдауға болады. Дыбыс шығу сгнгалын қабылданатын хабардың төмендей түрлеріне қарай **I/II\*** түймесін қайталап басу арқылы таңдап алуға болады.

- NICAM моно дыбысы қабылданғанда, **NICAM MONO** не FM MONO таңдап ала аласыз.
- NICAM стерео дыбысы қабылданғанда, **NICAM STEREO** не FM MONO таңдап ала аласыз. Егер стерео слгналдар әлсіз болса, FM mono режиміне ауыстырыңыз.
- NICAM екі тілде қабылданса, онда **NICAM DUAL I, II** не **DUAL I+II** не **MONO** таңдай аласыз. FM mono таңдалып алынған кезде экранға **MONO** шығады.

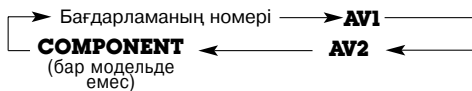
## Суреттегі сурет (бар модельде емес)

### Опция:

PIP (Суреттегі сурет) қызмет бар бейнені екіншісінің ішінде көрсетеді.

### Қосу және өшіру

Субсуреттерді іске қосу үшін PIP түймесін басыңыз. Оны өшіру үшін түймені қайтадан басыңыз.



### Субсурет үшін кіру сигналы режимін таңдау

Субсуреттің кіру сигналы режимін таңдау үшін INPUT түймесін басыңыз.

### Субсуретті негізгі суретпен ауыстыру

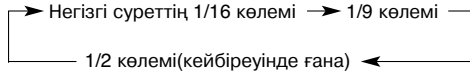
Негізгі және субсуреттерді орнымен алмастыру үшін SWAP түймесін басыңыз.

### Субсурет бағдарламасын таңдау

Субсуреттің бағдарламасын таңдау үшін PR +/- түймесін басыңыз.

### Субсурет көлемі

Субсуреттің керекті көлемін таңдау үшін SIZE түймесін қайталап баса беріңіз. Субсурет экранға төмендегідей болып шығады:



**Ескерту:** Субсуреттің көлемі негізгі суреттің 1/2 жетсе, бейненің сапасы нашарлап кетуі мүмкін.

### Субсурет қозғалысын тоқтатып қою

Субсуреттің қозғалысын тоқтатып қою үшін STILL түймесін басыңыз. Қозғалысты орнына келтіру үшін осы түймені қайтадан басыңыз.

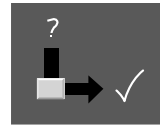
### Субсуреттің орнын өзгерту

Керекті орынға қол жеткізілгенге дейін POSITION түймесін басып тұра беріңіз. Субсуреттер сағат тілінің бағытымен қозғалады.

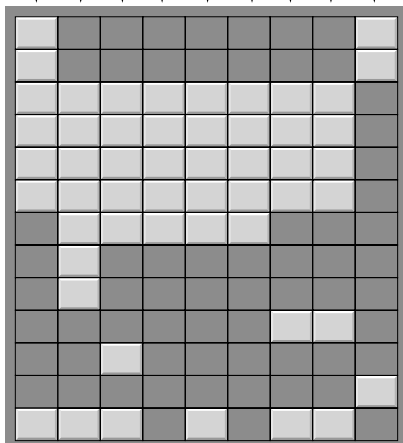
## Бұзылу себептерін табу және оны жөндеу реті

### Ақаулықтың белгісі

- Көрініс жоқ, дыбыс жоқ
- Дыбыс қалыпты, көрініс нашар
- Көрініс қалыпты, дыбыс нашар
- Көрініс анық емес
- Көріністе сызықтар мен жолақшалар бар
- Кейбір арналарды нашар қабылдау
- Түссіз көрініс
- Нашар түс беру
- АБЖ жұмыс істемейді



### Келесі тексерулерді жасап, келесі нұсқауларды орындаңыз



Желі розеткасы (тоқ көзіне қосылғанын және іске қосылғанын тексеріңіз)  
Теледидардың қуат алғышы қосылған ба?

Басқа арнаны қосып көріңіз (әлсіз сигнал)  
Антеннаны тексеріңіз (антенна теледидардың ұясына қосылған ба?)  
Антеннаны тексеріңіз (антенна қосылғышы бұзылған жоқ па?)

Антеннаны тексеріңіз  
Жақын арада кедергі көзі бар ма?  
Тексеріп көріңіз

Контрастты өзгертіңіз  
Жарықтықты өзгертіңіз

Түстің қоюлығын өзгертіңіз  
Дауысты өзгертіңіз

АБЖ-нің батареяларын тексеріңіз  
Audio/Video ұяларын тексеріңіз (тек қана бейнемагнитфонмен жұмыс істеп тұрған жағдайда)

## Телемәтін (бар модельде емес)

Телемәтін (немесе TOP мәтіні) қосымша қызмет болып табылады, сондықтан да оны тек осы жүйесі бар теледидарлар ғана атқара алады. Телемәтін көптеген телестанциялар өрсететін тегін хабар тарату қызметі. Онда ең соңғы жаңалықтар, ауа райы мәліметтері, теледидар бағдарламасы, акция бағалары және басқа да көптеген мәліметтер беріледі. Бұл теледидарда SIMPLE (Қарапайым), TOP, FASTEXT жүйелері бар. Қарапайым телемәтін тікелей тиісті бет номерін енгізу арқылы таңдап алынатын бірнеше беттен тұрады. TOP және FASTEXT жүйелері телемәтін ақпаратын тез әрі оңай таңдап алуға мүмкіндік беретін қазіргі заманғы әдістер болып табылады.

### Қосу/өшіру

Телемәтінді қосу үшін **TEXT** түймесін басыңыз. Экранға бірінші және соңғы беттері шығады. Экранның тақырып жолағында екі бет номері, теледидар станциясының аты, күн және уақыт пайда болады. Бірінші бет номері сіздің таңдауыңызды білдіреді, ал екінші номер көрсетіліп жатқан беттің номеріне сәйкес. Телемәтінді **TEXT** немесе **TV/AV** түймесін басыңыз. Алдыңғы бейне қайтадан шығып келеді.

### Қарапайым мәтін

#### Бетті таңдау

1. Саны бар түймелердің көмегі арқылы керекті бет номерін үш таңбалы санмен енгізіңіз. Егер таңдау кезінде бет номерін қате енгізіп қойсаңыз, онда 3 таңбалы санды енгізуді аяқтап барып, содан кейін дұрыс номерді енгізуге тиіссіз.
2. Алдыңғы және келесі бетті таңдау үшін ▲ / ▼ түймесін пайдалануға болады.

#### LIST (тізім) режимінде түрлі-түсті түймелерді бағдарламалау (таңдау)

LIST пішініне ауыстыру үшін  түймесін басыңыз.

Сіз таңдап алған төрт телемәтін бетін алыстан басқару пультіндегі түсті түйменің көмегімен бағдарламалап, тиісті түстегі түймені басу арқылы оңай таңдап алуыңызға болады.

1. Түсті түймені басыңыз.
2. Номерлі түймелердің көмегімен өзіңіз бағдарламалағыңыз келетін бетті таңдап алыңыз.
3. **OK** түймесін басыңыз. Таңдап алынған бет бір рет жылт етіп, таңдап алынған бет номері ретінде сақталады. Бұдан былай осы бетті тиісті түсті түйменің көмегімен таңдап алуыңызға болады.
4. Қалған түсті түймелердің үшеуі дәл осындай жолмен бағдарламаланады.

### TOP мәтіні (таңдау)

Хабар іздеуді жеңілдету үшін, экранның төменгі жағына төрт түрлі-түсті кеңістік шығады: қызыл, жасыл, сары және көк. Сарысы - келесі топты, көгі келесі жиынтықты білдіреді.

#### Жиынтықты/топты/бетті таңдау

1. Жиынтықтан жиынтыққа өту үшін көк түймені пайдаланыңыз.
2. Автоматты түрде келесі иынтыққа өте отырып келесі топқа өту үшін сары түймені пайдаланыңыз.
3. Жасыл түймені басу арқылы келесі бетке автоматтық ағыспен келесі группаға көшуге болады.▲ түймесін бірдей дәрежеде пайдалануға болады.
4. Қызыл түйме алдыңғы таңдап алғаныңызға қайта оралуға мүмкіндік береді.▼ түймесін бірдей дәрежеде пайдалануға болады.


#### Бетті тікелей таңдау

Қарапайым телемәтін режимі сияқты TOP режимінде де бет номерін санмен таңбаланған түймелерді көмегімен үш таңбалы сан енгізіп таңдап алуыңызға болады.

#### Тез мәтін

Тез мәтін беттері экранның төменгі жағының бойында түспен кодталған және тиісті түсті түймені басу арқылы таңдап алынады.

#### Бетті таңдау

1. Көрсеткіштер бетін таңдап алу үшін  түймесін басыңыз.
2. Төменгі жолақтың бойындағы түспен кодталған беттерді тиісті түстегі түйменің көмегімен таңдап алуыңызға болады.
3. Қарапайым телемәтін режимі сияқты FASTEXT режимінде де бет номерін санмен таңбаланған түймелердің көмегімен үш таңбалы сан енгізіп таңдап алуыңызға болады.
4. Алдыңғы немесе келесі бетке өту үшін ▲ / ▼ түймесін пайдалануға болады.

### Телемәтіннің арнаулы қызметтері

#### REVEAL (ЖАСЫРЫН ТЕЛЕМӘТІНДІ АШУ)



Викториналар мен жұмбақтардың шешімдері сияқты жасырын ақпаратты көрсету үшін осы түймені басыңыз.

Хабарламаны экраннан алып тастау үшін осы түймені қайтадан бір рет басыңыз.

#### SIZE (КӨЛЕМ)

Телемәтінді екі есе үлкейтеді. Беттің үстіңгі жартысын үлкейту үшін осы түймені басыңыз. Беттің төменгі жартысын үлкейту үшін осы түймені тағы да бір рет басыңыз.Қалыпты көрсету режиміне оралу үшін осы түймені тағы да бір рет басыңыз.

#### UPDATE (ЖАҢАРТУ)

Жаңа телемәтін беті пайда болғанға дейін экраннан теледидар бейнесін көрсетіп тұрады.Сол жақ жоғарғы бұрышта  индикаторы пайда болады. Жаңартылған бет пайда болған кезде  дисплейі бет номеріне ауысады. Жаңартылған телемәтін бетін көру үшін осы түймені басыңыз.

#### HOLD (ҰСТАП ҚАЛУ)

Телемәтін беті 2 немесе одан көп қосалқы беттерден тұрған жағдайда орын алатын беттердің автоматты ауысуын тоқтатады. Қосалқы беттер мен көрсетіліп жатқан қосалқы беттің номері әдетте экранда уақыт көрсеткішінен төменірек көрсетіледі. Исы түймені басқан кезде сол жақ үстіңгі бұрышта тоқтату белгісі пайда болып, беттердің автоматты ауысуы ұсталып қалады. Жалғастыру үшін осы түймені қайтадан басыңыз.

#### MIX (АРАЛАСТЫРУ)

Телемәтін бейнесін экранға теледидар бейнесінің үстіне қабаттастырып шығарады.

#### TIME (УАҚЫТ)

Теледидар бағдарламаын көріп отырған кезде уақытты көру үшін осы түймені басыңыз. Экранның оң жақ жоғарғы бұрышында уақыт көрсеткіші пайда болады. көрсеткішті алып тастау үшін осы түймені тағы бір рет басыңыз. Телемәтін режимінде қосалқы бет номерін таңдап алу үшін осы түймені басыңыз. Қосалқы бет номері экранның төменгі жағында көрінеді. Қосалқы бетті ұстап қалу үшін немесе өзгерт үшін **ҚЫЗЫЛ/ЖАСЫЛ**, ▲ / ▼ немесе санды түймелерді басыңыз. Бұл қызметтен шығу үшін осы түймені тағы да бір рет басыңыз.





# Цветной телевизор

## Руководство пользователя



ME06

Перед тем, как пользоваться вашим телевизором, пожалуйста, внимательно прочтите данное Руководство.

Сохраните его для использования в будущем. Запишите номер модели и серийный номер телевизора. Когда вам понадобится техническое обслуживание телевизора, посмотрите на табличке, прикрепленной к задней крышке, и сообщите в сервисный центр следующую информацию:

Номер модели :  
Серийный номер :

P/NO : MFL39073952-RU(CW62C, 3840VA0028B)

## Установка

### Питание

Питание телевизора осуществляется от электросети переменного тока, напряжение питания указано в табличке, прикрепленной к задней стенке телевизора. Запрещается подключать телевизор к источнику питания постоянного тока. Во время грозы и при частых отключениях напряжения в электросети извлеките штекер кабеля антенны из гнезда антенны и отсоедините вилку шнура питания от розетки электросети.

Для выключения питания, когда телевизор не используется длительное время, нажмите кнопку **POWER** (ПИТАНИЕ) на передней панели. Рекомендуется отсоединить электровилку от розетки (источника питания).

### ОТКЛЮЧЕНИЕ ПРИБОРА ОТ СЕТИ

Отключение прибора производится при помощи сетевого штепселя. Штепсель должен всегда быть в исправном состоянии.

### Предупреждение

Во избежание пожара или поражения электрическим током не оставляйте телевизор под дождем или в условиях повышенной влажности.

### Обслуживание

Никогда не открывайте заднюю крышку телевизора, поскольку в телевизоре имеется опасность для жизни напряжение и другие источники опасности. Если телевизор перестает нормально работать, отключите телевизор от электросети и обратитесь за содействием в торговую организацию, которая продала Вам телевизор.

### Антенна

Подсоедините штекер кабеля антенны к гнезду, обозначенному символом  $\Omega$  75, расположенному

на задней панели телевизора. Для получения хорошего изображения следует пользоваться наружной антенной.

### Порядок установки

Установите телевизор в таком месте, чтобы на экран не падал яркий искусственный или солнечный свет. Телевизор не должен подвергаться излишним вибрациям, воздействию влаги, пыли или тепла. Обеспечьте беспрепятственную циркуляцию воздуха вокруг телевизора. Не закрывайте вентиляционных отверстий на задней стенке телевизора. Управление всеми функциями телевизора может осуществляться с помощью пульта дистанционного управления (ПДУ). Управление некоторыми функциями также может осуществляться с помощью кнопок, расположенных на передней панели телевизора. Если Вы передвигаете или переставляете телевизор в другое место, выключите основной переключатель, по крайней мере на 30 минут, чтобы снять напряжение цвета с экрана.

При невыполнении следующих пунктов возможно изменение цвета изображения из-за намагничивания. Не устанавливайте телевизоры рядом с динамиками, отопительными батареями, металлическими трубами и т.д. (Расстояние до телевизора должно быть более 50 см). Не ставьте предметы содержащие магнит близко к телевизору.

### Порядок установки

Чтобы удалить с поверхности Вашего телевизора грязь или отпечатки пальцев, протрите ее тканью мягкой фактуры, которая входит в аксессуары. При очищении не нажимайте слишком сильно, чтобы не повредить продукт.

## Подключение внешней аппаратуры

Вы можете подключать к вашему телевизору дополнительное оборудование, такое как видеомагнитофоны, видеокамеры и т. п.

### Гнездо антенны

1. Соедините разъем высокочастотного выхода видеомагнитофона с гнездом антенны, расположенным на задней панели телевизора.
2. Подсоедините кабель антенны к гнезду видеомагнитофона, предназначенному для подключения антенны.
3. Настройтесь на выходной канал видеомагнитофона под желаемым номером программы, пользуясь указаниями раздела Ручная настройка программы.
4. Выберите номер программы, выделенный вами для выходного сигнала от видеомагнитофона.
5. Нажмите кнопку **PLAY** (Воспроизведение) на видеомагнитофоне.

### Гнезда входов/выходов аудио/видео (не во всех моделях)

1. Соедините гнезда выходов аудио/видео видеомагнитофона с гнездами входов аудио/видео телевизора и гнезда входов аудио/видео видеомагнитофона с гнездами выходов аудио/видео телевизора.
  2. Если вы подсоединили видеомагнитофон к гнездам аудио/видео на телевизоре, нажмите кнопку **TV/AV**, чтобы выбрать режим **AV1** или **AV2**.
  3. Нажмите кнопку **PLAY** на видеомагнитофоне. На экране появится изображение, воспроизводимое видеомагнитофоном.
- Используя выходные гнезда аудио/видео, вы также можете записывать на видеокассету телевизионные передачи, принимаемые телевизором.

**Примечание:** Если Вы имеете моно VCR, соедините аудио выход VCR с гнездом **AUDIO L MONO** прибора

### LCD

### Евроразъем (не во всех моделях)

1. Подсоедините разъем типа Euro scart (скарт) видеомагнитофона к разъему Euro scart телевизора.
2. Нажмите кнопку **PLAY** на видеомагнитофоне. Если на выходной разъем вашего видеомагнитофона подается переключающее напряжение и он подключен к телевизору через разъем Euro scart, телевизор автоматически переключится в режим **AV 1**. Но если вы хотите продолжать смотреть телевизионную передачу, нажмите кнопки **▲ / ▼** или цифровые кнопки. В противном случае нажмите кнопку **TV/AV** на пульте дистанционного управления, чтобы выбрать режим **AV 1**. На экране появится изображение, воспроизводимое видеомагнитофоном.

Вы можете также записывать на видеокассету передаваемые по телевидению передачи.

**Примечание:** Сигналы типа RGB, т. е. сигналы красного, зеленого и синего цветов, могут быть поданы только через разъем типа Euro scart..

### Входные гнезда компонентного сигнала (не во всех моделях)

1. Подсоедините компонентный видео выход (Y Cb Cr, Y Pb Pr или Y B-Y B-Y) компонента (480i) к компонентному входу (Y Pb Pr) телевизора.
2. Подсоедините аудио кабель от компонента к аудио розетке на **AV IN2**.
3. Нажмите кнопку **TV/AV**, чтобы выбрать режим **COMPONENT**.
4. Нажмите кнопку **PLAY** (воспроизведение) на оборудовании с выходами компонентного сигнала. На экране появится воспроизводимое изображение.

## Местоположение и функции органов управления

### Установка батареек в ПДУ

Питание ПДУ осуществляется от батареек типа AAA. Установите батарейки, соблюдая полярность согласно символам (+ и -) внутри отделения для батареек.

**Примечание:** Во избежание повреждений ПДУ вследствие вытекания электролита из батареек

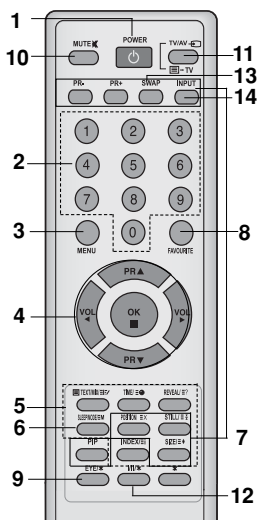
извлеките батарейки из ПДУ, если вы не намерены пользоваться ПДУ в течение длительного времени.



## Местоположение и функции органов управления

### Пульт дистанционного управления

Прежде чем пользоваться пультом дистанционного управления, вставьте в него элементы питания.



1. **ВКЛЮЧЕНИЕ/ВЫКЛЮЧЕНИЕ**  
Включает телевизор из дежурного режима и переключает его в дежурный режим.
2. **Кнопки с цифрами**  
Включают находящийся в дежурном режиме телевизор или напрямую выбирают номер программы.
3. **МЕНЮ**  
Вызывает экранное меню.
4. **▲ / ▼ (ПРОГРАММА ВВЕРХ/ВНИЗ)**  
Включает телевизор из дежурного режима. Выбирает программу или пункт меню. Автоматически сканирует (просматривает) программы.  
**◀ / ▶ (ГРОМКОСТЬ УМЕНЬШИТЬ/УВЕЛИЧИТЬ)**  
Регулирует громкость. Изменяет установки в меню.  
**OK**  
Принимает ваш выбор или показывает текущий режим.
5. **Кнопки телетекста (не во всех моделях)**  
Данные кнопки используются в режиме телетекста. Дальнейшие подробности смотрите в разделе 'Телетекст'.
6. **SLEEP**  
устанавливает таймер 'сон'.
7. **Кнопки PIP (Картинка в картинке) (не во всех моделях)**  
**PIP (КАРТИНКА В КАРТИНКЕ)**  
Включает и выключает субкартинку (маленький экран, расположенный на основном экране телевизора).  
**PR+/-**  
Осуществляет смену телевизионного канала отображаемой на экране субкартинки.  
**SWAP (ПЕРЕМЕНА МЕСТ)**  
Осуществляет замену главной картинки

субкартинкой и наоборот.

#### **INPUT (ВХОД)**

Устанавливает режим входа для субкартинки.

#### **SIZE (РАЗМЕР)**

Изменяет размер субкартинки.

#### **STILL (СТОП-КАДР)**

Останавливает движение субкартинки.

#### **POSITION (ПОЛОЖЕНИЕ)**

Перемещает субкартинку в направлении по часовой стрелке.

#### 8. **FAVOURITE**

Вызывает на экране любимый канал.

#### 9. **EYE(Глаз)/★ (не во всех моделях)**

Включает и выключает функцию "Глаз".

#### 10. **MUTE (Выключение звука)**

Включает и выключает звук.

#### 11. **TV/AV**

Выбирает сигнал от телевизора или со входов аудио/видео.

Убирает меню с экрана.

Включает телевизор из дежурного режима.

#### 12. **I/II/★**

Выбирает язык для передачи, которая ведется на двух языках.

Выбирает выход звука(не во всех моделях).

#### 13. **Q.VIEW (или ЖЕЛТУЮ)**

Возвращает к программе, которую вы смотрели перед этим.

#### 14. **LIST (или СИНЮЮ)**

Выводит на экран таблицу программ.

**★ : Функции применяемые не во всех моделях**  
**ЦВЕТНЫЕ КНОПКИ** : Эти кнопки используются функцией телетекст (для моделей с телетекстом) или установкой программ.

### Передняя панель

#### **ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ ПИТАНИЯ (ON/OFF)**

Включает и выключает телевизор.

#### **ИНДИКАТОР ПИТАНИЯ/ДЕЖУРНЫЙ РЕЖИМ**

Светится ярко, когда телевизор находится в дежурном режиме.

Светится тускло, когда телевизор включен.

#### **Приемник сигналов дистанционного управления**

#### **МЕНЮ (не во всех моделях)**

Вызывает экранное меню.

#### **OK (не во всех моделях)**

Принимает ваш выбор или показывает текущий режим.

#### **◀ / ▶ (ГРОМКОСТЬ УМЕНЬШИТЬ / УВЕЛИЧИТЬ) (не во всех моделях)**

Регулирует громкость.

Изменяет установки в меню.

#### **▲ / ▼ (ПРОГРАММА ВВЕРХ / ВНИЗ) (не во всех моделях)**

Включает телевизор из дежурного режима.

Выбирает программу или пункт меню.

#### **Входные гнезда AUDIO/VIDEO/USB (AV IN2)**

Соедините выходные гнезда аудио/видео внешней аппаратуры с этими входными гнездами вашего телевизора.

**Примечание** : Она может несколько отличаться от вида панели вашего телевизора.


## Управление основными функциями телевизора

### Включение и выключение

1. Для включения телевизора нажмите кнопку **POWER**.
2. Если телевизор находится в режиме ожидания, нажмите кнопку **POWER** (ПИТАНИЕ) на ПДУ, кнопку **▲ / ▼**, **TV/AV** или одну из кнопок с цифрами, чтобы перевести телевизор из режима ожидания в режим работы.
3. Нажмите кнопку **POWER** на ПДУ, телевизор возвращается в режим ожидания.
4. Вновь нажмите кнопку включения/выключения питания. Телевизор выключается и индикатор Питания/Дежурный режим гаснет через несколько секунд.

**Примечание :** Если при включенном телевизоре происходит отсоединение вилки шнура питания от розетки электросети, то после подключения вилки шнура питания к розетке электросети, телевизор автоматически включится.

### Функция выключения звука

Нажмите кнопку **MUTE** Звук отключается, и на экране телевизора появляется индикатор . Вы можете снова включить звук с помощью нажатия кнопок **MUTE**, **◀ / ▶** или **I/II/★** (не во всех моделях).

### Выбор языка экранной информации (не во всех моделях)

Это является еще одной опцией. Меню может отображаться на экране на выбранном языке. Прежде всего выберите язык пользования.

1. Нажать кнопку **МЕНЮ**, а затем кнопку **▲ / ▼**, чтобы перейти к Специальному меню.
2. Для выбора режима **Language** нажмите кнопку **▶**.
3. Чтобы выбрать желаемый язык нажмите кнопку **▶** затем **▲ / ▼**. После этого вся экранная информация будет выводиться на экран телевизора только на выбранном Вами языке. Нажать кнопку **OK** или **◀**, чтобы перейти к Специальному меню.
4. Повторно нажать кнопку **МЕНЮ**, чтобы вернуться к нормальному телевизионному просмотру.

### Режимы TV и AV

Режим AV используется, когда к телевизору подключен кассетный видеомагнитофон или другое оборудование.

**Примечание:** Если видеомагнитофон подключен через гнездо для антенны, используется режим TV. Смотрите раздел 'Подключение внешнего оборудования'.

AV1: VCR подключается к Euro scart розетке или 1 телевизора.  
AV2: VCR подключается к Euro scart розетке или 2 телевизора.  
COMPONENT: DVD видеомагнитофона соединяется с **COMPONENT** разъемом телевизора. (не во всех моделях)

Также вы можете поочередно выбирать режим TV или AV, нажимая кнопку **TV/AV**. Для возвращения из режима AV в режим TV нажмите кнопку **▲ / ▼**, или цифровые кнопки.

### Автоматическое переключение в режим AV (аудио/видео) (не во всех моделях)

Если на выходной разъем вашего видеомагнитофона подается переключающее

напряжение и он подключен к телевизору через разъем Euro scart, телевизор автоматически переключится в режим **AV1** или **AV 2**. Но если вы хотите продолжать смотреть телевизионную передачу, нажмите кнопки **▲ / ▼** или цифровые кнопки. Для возвращения из режима AV нажмите кнопку **TV/AV**.

### Электронный замок от детей

В телевизоре может быть установлен такой режим работы, при котором его управление может осуществляться только с помощью ПДУ. Эта функция может использоваться для предотвращения несанкционированного использования телевизора. При включенной функции электронного замка от детей при нажатии любой из кнопок во время просмотра телевизионной передачи на экране появляется сообщение **Child lock On**.

### Голубой Фон (не во всех моделях)

Если вы выбираете **On** на **Blue back** меню, появится синий фон на экране когда сигнал слабый или его нет.

### Наклон (не во всех моделях)

Наклон является еще одной опцией. Изображение может быть наклонено влево или вправо при изменении положения телевизора. Эта Функция может быть использована для компенсации наклона.


### Размагничивание (не во всех моделях)

По причине использования в этом телевизоре кинескопа большого размера, магнитное поле земли может воздействовать на чистоту цвета изображения посредством близости магнитных полей или способа установки телевизора (Географическая ориентация). На экране могут появиться полосы или цвет может быть несоответствующим по углам. Вы можете наслаждаться программами при высоком качестве цвета, используя функцию размагничивания.


**Примечание:** Если вы не можете настроить состояние экрана размагничиванием, попробуйте снова через 4 минуты.

### Таймер 'сон'

Вам не надо помнить о необходимости выключения телевизора перед отходом ко сну. Таймер "сон" автоматически переключает телевизор в дежурный режим через заданное время.

Выбирайте, через какое время вы хотите выключить телевизор, нажатиями кнопки **SLEEP** (сон). При нажатии кнопки на экране телевизора появится сообщение  - - -, за которым будут следовать цифры выбранного вами числа минут до выключения - **10, 20, 30, 60, 90, 120, 180** и **240**. Таймер начинает обратный отсчет времени с выбранного числа минут.

#### Примечание:

- a. Чтобы увидеть оставшееся до выключения время, нажмите один раз кнопку **SLEEP**.
- b. Для отмены действия таймера «сон» нажимайте кнопку **SLEEP** до тех пор, пока на экране не появится сообщение  - - - .
- c. Когда вы сами выключаете телевизор, он сбрасывает заданное таймером время выключения.

## Экранные меню

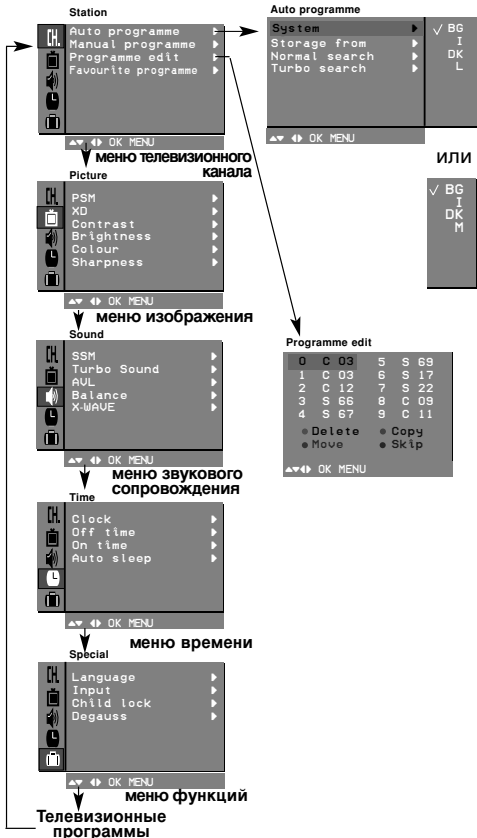
Вы можете осуществлять управление работой телевизора в диалоговом режиме с помощью воспроизводимых на его экране меню. При этом на экране также воспроизводятся кнопки, с помощью которых осуществляется управление.

### Выбор из меню

1. Нажать кнопку МЕНЮ, а затем кнопку ▲ / ▼ для отображения каждого меню.
2. Для выбора меню нажмите кнопку ► затем ▲ / ▼.
3. Нажмите кнопку ► чтобы выйти в подменю или меню.
4. Измените установку позиций в подменю или меню при помощи кнопок ▲ / ▼ или ◀ / ▶. Вы можете попасть на верхнее меню с помощью кнопки ◀ или ОК и чтобы перейти на меню ниже уровнем нажмите кнопку ►.

### Примечание:

- a. В режиме системы телетекста, MENU не будет отображаться.
- b. В некоторых моделях в меню **Auto programme** (автоматическая настройка) пункты меню **Normal/Turbo search** (Нормальный/Турбо поиск), не будут показываться только пункт **Start** (Старт).
- c. В некоторых моделях в меню **Special menu** (Специальное меню) пункты меню **Tilt** (Наклон) или **Booster**.
- d. В некоторых моделях телевизоров такие пункты меню, как **Language X-WAVE** не показываются в экранных меню.



## Настройка на телевизионные станции

### Автоматическая настройка на телевизионные станции

При использовании этого способа запоминается настройка на все принимаемые телевизионные станции. Режим автоматической настройки рекомендуется использовать, когда вы только что приобрели телевизор.

### System:

- BG** : (Азия/ Новая Зеландия/ Ближний Восток/ Африка/ Австралия/ Европа/ Восточная Европа)
- I** : (Гонконг/ Южная Африка/ Англия/ Ирландия)
- DK** : (Восточная Европа/ Китай/ Африка/ СНГ)
- L** : (США/ L/L (Франция)
- M** : (США/ Корея/ Филиппины) (не во всех моделях) (не во всех моделях)

### Примечание:

- a. Турбо поиск быстрее, чем Нормальный поиск и в некоторых моделях телевизоров в любом из этих режимов поиска будет автоматически запоминаться настройка на все принимаемые станции.
- b. Если при приеме запомненной станции звук имеет низкое качество, вновь выберите для нее систему телевидения в режиме **Manual programme** (ручная настройка).

### Ручная настройка на станции

Режим ручной предварительной установки телевизионных каналов позволяет вам настроить телевизионные станции и расположить их в любой удобной для вас последовательности. Также вы можете дать программе имя, состоящее из пяти символов для каждого номера программы.

### Booster (Усилитель) (не во всех моделях)

Если качество приема телевизионного сигнала плохое, тогда выберите функцию **Booster** и включите ее (On).

### Точная настройка

Обычно точная настройка бывает необходимой лишь при плохом качестве принимаемого сигнала. Программа, для которой использовалась точная настройка, при выборе программы будет индентифицироваться номером желтого цвета.

### Редактирование программ

#### удаление программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую удалению.
2. Дважды нажмите КРАСНУЮ кнопку. Выбранная программа удаляется, а все последующие программы перемещаются вверх на одну позицию.

#### Копирование программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую копированию.
2. Нажмите ЗЕЛЕНУЮ кнопку. Все последующие программы перемещаются вперед на одну позицию.

#### Перемещение программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите программу, подлежащую перемещению.
2. Нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку.
3. Переместите программу на желаемый номер программы с помощью кнопок ▲ / ▼ или ◀ / ▶.
4. Вновь нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку, чтобы выключить эту функцию.

#### Пропуск номера программы

1. Кнопками ▲ / ▼ или ◀ / ▶ выберите номер программы, подлежащей пропуску.
2. Нажмите СИНЮЮ кнопку. Номер пропускаемой программы окрасится в синий цвет.
3. Вновь нажмите СИНЮЮ кнопку, чтобы выключить эту функцию. Когда номер программы пропускается, это означает, что вы не сможете ее выбрать в нормальном режиме работы телевизора с помощью кнопок ▲ / ▼ переключения программ. Если вы пожелаете выбрать программу с пропущенным номером, напрямую введите номер программы с помощью цифровых кнопок или выберите ее в меню редактирования программ или в таблице программ.

Повторно нажать кнопку МЕНЮ, чтобы вернуться к нормальному телевизионному просмотру.

### Вызов таблицы программ

Вы можете проверить сохраняемые в памяти программы, вызвав на экран таблицу программ.

### Примечание:

- a. Вы можете обнаружить, что некоторые программы имеют номера синего цвета. Они были установлены на пропуск при автоматической настройке или в режиме редактирования программ.
- b. У некоторых программ в таблице программ показан только номер канала и это означает, что отсутствует присвоенное им название станции.

## Настройка изображения

**PSM (память состояния изображения)**  
**Dynamic, Standard, Mild** и **Game** установки изображения запрограммированы на заводе для получения оптимального качества изображения и не могут изменяться.

### XD

Вы можете наслаждаться живым и высокоточным изображением с помощью технологии обработки Digital Reality компании LG.

### Eye (Глаз) - (не во всех моделях)

При включенной функции Глаз (Eye) выполняется автоматическая подстройка качества изображения в зависимости от условий освещенности помещения. При этом зеленый индикатор **•••••** не высвечивается постоянно на экране, а при изменении условий изображения появляется желтый индикатор **•••••**.

## Настройка звука

### SSM (память состояния звука)

#### Настройка частоты звука

Нажмите кнопку **►** в **User**, чтобы выйти на **User** меню. Параметры режимов **Flat, Music, Movie** и **Sports** программируются на заводе для получения наилучшего воспроизведения звука, соответствующего каждому из этих типов передач и не могут быть изменены.

#### Выбор функции "Турбо звук"

Когда эта функция включена, звук становится более выразительным и мощным по сравнению с обычным звуком.

### Настройка звука

AVL автоматически поддерживает равномерный уровень звука даже если вы меняете программы. Если вы установите переключатель, тогда приемником будет создаваться басовый звук динамика. Turbo звук создает эффект присутствия как в концертном зале и Woofер звук усиливает бас.

### X-WAVE (Беспроводный звук) (не во всех моделях)

#### Примечание:

- Если прием плохой или слабый, выберите другую частоту.
- Для достижения наилучшего результата расстояние между телевизором и FM-приемником должно быть не более 16.4 футов (5 метров).
- В определенных местах может наблюдаться снижение эффективности работы передатчика, например, рядом с телевизионной вышкой.
- Чувствительность приема может зависеть от типа FM-приемника.

### Выбор выходного сигнала звукового сопровождения

В режиме AV (Аудио/Видео) вы можете осуществлять переключение выходного звукового сигнала, подаваемого на правый и левый громкоговорители. Это осуществляется с помощью последовательных нажатий кнопки **I/II\***.

**L+R**: Звуковой сигнал, подключенный к левому входу аудиосигнала (L), подается на левый громкоговоритель, а звуковой сигнал, подключенный к правому входу аудиосигнала (R), подается на правый громкоговоритель.

**L+L**: Звуковой сигнал, подключенный к левому входу аудиосигнала (L), подается на левый и правый громкоговорители.

**R+R**: Звуковой сигнал, подключенный к правому входу аудиосигнала (R), подается на левый и правый громкоговорители.

## Настройка времени

### Установка On/Off таймера

Посредством использования данной функции, приемник автоматически включается или выключается в заранее установленное время. Вы должны точно установить время, перед тем, как использовать функцию времени включения/выключения.

#### Примечание:

- Данная функция работает только в режиме ожидания.
- Чтобы увидеть оставшееся время включения/выключения, перейдите к меню времени.
- Когда вы отсоединяете телевизор от сети питания, время сбрасывается и функция времени включения/выключения отключается.

### Автоматический таймер сна

Если вы устанавливаете режим **Auto sleep On**, телевизор будет автоматически переключаться в режим ожидания приблизительно через 10 минут по окончании работы телевизионной станции.

### Прием стереофонических программ и программ, передаваемых на двух языках

После выбора программы появляется информация о звуке для станции после того как исчезнет номер программы и имя станции.

Broadcast	On Screen Display
Mono	<b>MONO</b>
Stereo	<b>STEREO</b>
Dual	<b>DUAL I</b>

### Установка монофонического звука

При приеме в режиме "стерео", если стереосигнал слабый, вы можете переключиться в режим "моно" двукратным нажатием кнопки **I/II\***. При монофоническом приеме улучшается глубина звучания. Для обратного переключения в режим "стерео" снова два раза нажмите кнопку **I/II\***.

### Выбор языка для программы, передаваемой на двух языках

Если программа передается на двух языках, вы можете установить режим **DUAL I, DUAL II** или **DUAL I+II** (дополнительное устройство) посредством последовательных нажатий кнопки **I/II\***.

**DUAL I** Громкоговорители воспроизводят основной язык.

**DUAL II** Громкоговорители воспроизводят второй язык.

**DUAL I+II** Один громкоговоритель воспроизводит основной язык, а второй громкоговоритель воспроизводит второй язык. (дополнительное устройство).

### Прием передач, передаваемых в системе звукового сопровождения NICAM (не во всех моделях)

Если ваша установка оснащена приемником NICAM, вы можете получать прекрасное цифровое воспроизведение звука. С помощью последовательных нажатий кнопки **I/II\*** могут быть установлены следующие режимы звукового сопровождения:

- Когда принимается монофонический сигнал NICAM, вы можете выбрать режим **NICAM MONO** или FM MONO.
- Когда принимается стереофонический сигнал NICAM, вы можете выбрать режим **NICAM STEREO** или FM MONO.
- Когда принимается сигнал звукового сопровождения NICAM на двух языках, вы можете выбрать режимы **NICAM DUAL I, NICAM DUAL II** или **NICAM DUAL I+II** или **MONO**. Когда выбирается режим FM MONO, на экране появляется сообщение **MONO**.

## Картинка в картинке (не во всех моделях)

### Опция:

PIP - функция картинка в картинке отображает одно изображение внутри другого.

### Включение и выключение

Нажмите кнопку **PIP** для включения субкартинки. Для выключения субкартинки снова нажмите эту кнопку.

### Выбор режима входа для субкартинки

Нажать кнопку **INPUT** выбора входного режима для субкартинки.



### Замена субкартинки на основную картинку

Нажмите кнопку **SWAP**, чтобы поменять местами субкартинку и основную картинку. (не во всех моделях)

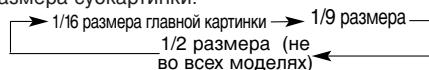
### Переключение каналов для субкартинки

Выбор программы субкартинки возможен когда субкартинка в режиме TV. Нажать кнопку **PR +/-** чтобы

выбрать программу для субкартинки. Выбранный номер программы отображается в левом верхнем углу субкартинки.

### Размер субкартинки

Нажимайте кнопку **SIZE** для выбора желаемого размера субкартинки.



**Примечание:** Когда размер субкартинки равен 1/2 размера основной картинки, то качество картинки может ухудшиться.

### Остановка изображения для субкартинки

Нажмите кнопку **STILL** для остановки кадра в субкартинке. Нажмите еще раз для возобновления воспроизведения.

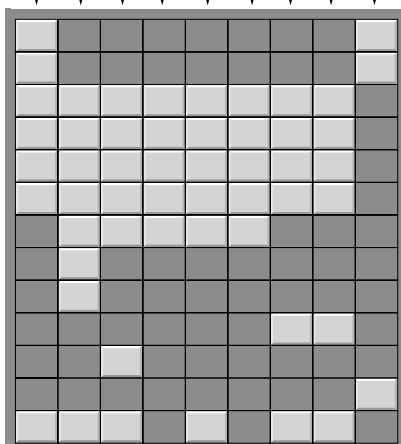
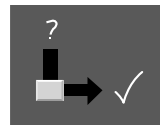
### Изменение положения субкартинки

Нажимайте кнопку **POSITION** до тех пор, пока субкартинка не займет нужное положение. С субкартинки в режиме 1/16 и 1/9 двигаются по часовой стрелке.

## Порядок поиска причины и устранения неисправности

### Признак неисправности

- Нет изображения, нет звука
- Звук нормальный, изображение плохое
- Изображение нормальное, звук плохой
- Нечеткое изображение
- Линии или полосы на изображении
- Плохой прием некоторых каналов
- Черно-белое изображение
- Плохая цветопередача
- Не работает ПДУ



### Выполните следующие проверки и попытайтесь выполнить следующие регулировки

- Вилка шнура питания (воткните в розетку электросети и включите питание телевизора)
- Включено ли питание телевизора?
- Попробуйте включить другой канал (слабый сигнал)
- Проверьте антенну (подключена ли антенна к антенному гнезду телевизора?)
- Проверьте антенну (Не оборван ли провод?)
- Проверьте антенну
- Проверьте, нет ли расположенного поблизости источника помех?
- Отрегулируйте контраст
- Отрегулируйте яркость
- Отрегулируйте насыщенность цвета
- Отрегулируйте громкость
- Проверьте батарейки в ПДУ
- Проверьте гнезда Audio/Video (только при работе с видеомангофоном)

## Телетекст (не во всех моделях)

Телетекст является дополнительной функцией, поэтому прием телетекста может выполняться только на телевизорах, снабженных системой телетекста.

Телетекст - это бесплатная услуга, оказываемая большинством вещательных телевизионных станций. С помощью телетекста передается следующая информация: новости, погода, Программы телепередач, цены акций и т.д. Декодер телетекста данного телевизора может поддерживать режимы Простой, TOP (Сверху) и FASTEXT (Быстрый). Простой режим состоит из ряда страниц, которые напрямую выбираются путем ввода соответствующего номера страницы. TOP и FASTEXT являются более современными системами телетекста, позволяющими быстро и легко находить нужную информацию, передаваемую в виде телетекста.

### Включение и выключение функции телетекста

Для включения функции телетекста нажмите кнопку **TEXT** (ТЕКСТ). В строке заголовка воспроизводятся два номера страниц, имя телевизионной станции, дата и время. Первый номер страницы соответствует номеру выбранной вами страницы, а второй номер страницы соответствует номеру текущей воспроизводимой страницы.

Для выключения функции телетекста нажмите кнопку **TEXT** Предыдущий режим просмотра при этом появляется вновь.

### ПРОСТОЙ текст

#### Выбор страницы

1. Введите трехзначный номер нужной вам страницы посредством кнопок с цифрами. Если во время ввода номера страницы вы нажали не ту кнопку, вы должны закончить ввод трехзначного номера, а затем снова ввести правильный номер страницы.
2. Для вывода на экран предыдущей или последующей страницы телетекста можно использовать кнопку **▲/▼**.

#### Программирование цветных кнопок режим СПИСОК (не во всех моделях)

Нажмите кнопку **☰** для переключения в режим СПИСОК.

Четырем номерам страницы по вашему выбору может быть назначен цветовой код, что позволяет легко вывести на экран эти страницы нажатием соответствующей цветной кнопки на ПДУ.

1. Нажмите цветную кнопку.
2. Используя цифровые кнопки выберите страницу программы по вашему желанию.
3. Нажмите кнопку **OK**. Когда выбранная страница запомнена, номер страницы мигнет. С этого времени вы можете выбирать эту страницу используя кнопку с тем же цветом.
4. Остальные 3 цветные кнопки программируются аналогично.

#### Текст СВЕРХУ (не во всех моделях)

Для облегчения поиска информации, передаваемой с помощью телетекста, в нижней части экрана воспроизводятся четыре цветных поля: красное, зеленое, желтое и синее. Желтое поле обозначает следующую группу, а синее поле обозначает следующий блок.

#### Группы/Выбор блока/Страницы

1. С помощью **СИНЕЙ** кнопки вы можете переходить от блока к блоку.
2. Используйте **ЖЕЛТУЮ** кнопку для перехода на следующую группу с автоматическим переходом на следующий блок.
3. С помощью **ЗЕЛЕНОЙ** кнопки вы можете перейти на следующую страницу с автоматическим переходом на следующую группу. Для этого также может использоваться кнопка **▲**.
4. **КРАСНАЯ** кнопка позволяет вернуться на предыдущую установку. Для этого также может использоваться кнопка **▼**.

#### Прямой выбор страницы

Так же, как и в режиме телетекста Простой, в режиме TOP вы можете выводить на экран страницу телетекста с помощью прямого ввода трехзначного номера страницы.

#### БЫСТРЫЙ текст

Страницы телетекста имеют цветовой код, который регистрируется в нижней части экрана, и выбираются с помощью соответствующей цветной кнопки.

#### Выбор страницы

1. Нажмите кнопку **☰** для выбора страницы указателя.
2. Вы можете выбрать страницы, имеющие цветовой код, показанный в нижней строчке, с помощью соответствующих цветных кнопок.
3. Так же, как и в режиме телетекста Простой, в режиме телетекста FASTEXT вы можете выбрать страницу телетекста путем ввода трехзначного номера страницы с помощью цифровых кнопок.
4. Кнопка **▲/▼** может использоваться для выбора предыдущей или последующей страницы.

#### Специальные функции телетекста REVEAL (ОТКРЫВАНИЕ СКРЫТОГО

##### ТЕЛЕТЕКСТА) **☰?**

Нажмите эту кнопку для воспроизведения на экране скрытой информации, такой как, например, ответы на загадки и вопросы викторины. Нажмите кнопку еще раз для удаления информации с экрана.

##### (EXPAND) УВЕЛИЧЕНИЕ РАЗМЕРА **☰**

Устанавливает двойную высоту знаков телетекста. Нажмите эту кнопку для увеличения верхней половины страницы телетекста. Нажмите эту кнопку еще раз для увеличения нижней половины страницы телетекста. Нажмите эту кнопку еще раз для возвращения в режим нормального воспроизведения.

##### UPDATE (ОБНОВЛЕНИЕ) **☰X**

На экране воспроизводится нормальное телевизионное изображение во время ожидания поступления новой страницы телетекста.

В левом верхнем углу экрана воспроизводится индикатор **☰X**. При поступлении новой страницы телетекста индикатор **☰X** меняется на номер страницы телетекста.

Нажмите эту кнопку для вывода на экран обновленной (новой) страницы телетекста.

##### HOLD (УДЕРЖИВАНИЕ) **☰**

Прекращается автоматическая смена страниц телетекста, которая выполняется в том случае, если страница телетекста состоит из 2 или более субстраниц. Количество субстраниц и номер текущей субстраницы обычно воспроизводятся на экране под строкой времени. При нажатии этой кнопки в левом верхнем углу экрана воспроизводится символ удерживания, и автоматическая смена страниц отменяется. Для перехода на следующую страницу телетекста нажмите эту кнопку еще раз.

##### MIX (НАЛОЖЕНИЕ) **☰**

Воспроизводятся страницы телетекста, наложенные на телевизионную картинку. Для выключения картинки телевизионной передачи нажмите эту кнопку еще раз.

##### TIME (ВРЕМЯ) **☰**

Нажмите эту кнопку для воспроизведения показаний времени в верхнем правом углу экрана во время просмотра телевизионной передачи. Для удаления показаний времени с экрана нажмите эту кнопку еще раз. В режиме телетекста эта кнопка используется для индикации номера субстраницы телетекста. Номер субстраницы телетекста воспроизводится в нижней части экрана. Для удерживания или смены субстраницы нажмите любую из следующих кнопок: **КРАСНАЯ/ЗЕЛЕНАЯ, ▲/▼**, кнопки с цифрами. Для выхода из этого режима нажмите эту кнопку еще раз.